

黑龍江外記
一



Z12
1571

黑龍江外記
一

西清記

中華書局

黑龍江外記

此據漸西村舍叢
刊本排印初編各
叢書僅有此本

黑龍江外記序

古者能使絕域別爲一科。何人好讀異書。不求甚解。爰有西林覺羅氏。善擇政暇。博蒐土風。寫往代墨雲。老上飛鵠。則萬點俱寒。話幾家青柳北盟負駢。則一行猶腫。然此或閒情也。抑亦才華也。堂堂俸食之人。懷懷銀官之氣。判不妄下語。豈徒作彼弓靶識字之夫。未害裂衫書肚。琵琶擁帳之子。類能飲酒述悲。無非蒼蒼茫茫。敕勒歌。否則吾吾牙牙。鮮卑語而已。茲黑龍江外記。括燕山舊衛之輿圖。本遼京三省之地。志左右龍虎。咫尺方蓬。日落不昏。星高愈大。二嶺崑崙。夫興安。千卡塘撐。夫雅薩。隴榆田稼。廣哉有土之精。谷馬河敷。包盡無人之境。邇能釋弭講禮。互市滋豐。習人武而人仁。捍我陲而我圉。非復冰天萬里。施禿堪憐。早有春風滿關。角吹不凍。則是編也。上宣幃幕。旁拓繩維。以示按堵六城。樂生八種。而養而教。無當無黨。熙熙乎椎牛其饗。登臺其舞焉。信美哉。君方袖管疾書。我愛翦燈細讀。體務見大。事取傳信。不作無益。此謂知本。將使蠡旃問俗。載在征翰。奚啻螺掌數程。便於行俗。客把青銅鏡子。不知白髮之日生。雀呼黃豆。瓣兒爲報赤鬢之欲返。

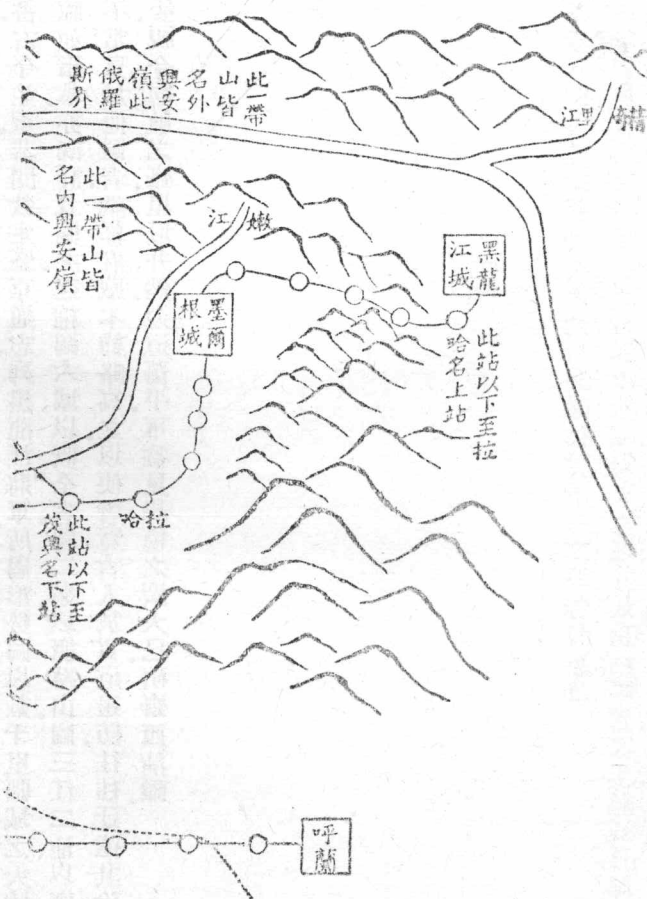
嘉慶十五年上章敦牂之歲。相月。舊史氏序。

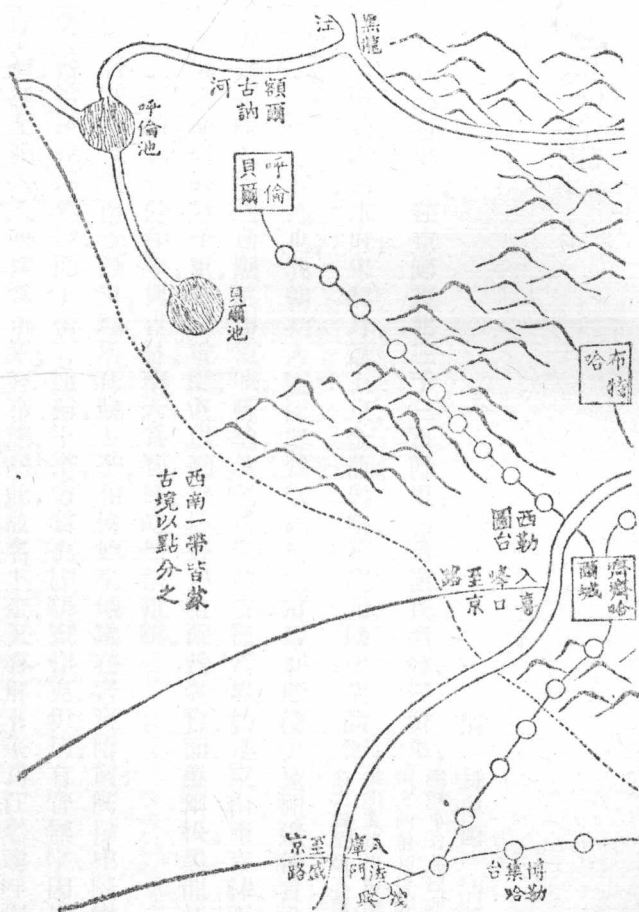
卷一、述山川形勢沿革。卷二、述城堡台站卡倫。卷三、述部落種族戶口官制兵制。卷四、述俸餉錢糧出

入款項卷五、述貢品風俗刑律互市卷六、述謫戍方言服食及紅白事件卷七、述歷任職官及流徙謫籍人物卷八、述五穀果蔬物產西清係文端公鄂爾泰之孫若曾孫也。

左圖右書。古今並重。恭閱欽定盛京通志。列黑龍江將軍所屬形勢圖。以數千里疆域之大。收於尺幅中。俾人得瞭如指掌。亦既詳且備矣。茲縮圖六城。以概全省。圖二嶺。以概羣山。圖三江二池。以概諸水。而道路臺站。不常見於他圖者。就幕府藏本約略寫之。以便省覽。古人於貢道邊防。往往迂遠其途。使尋者莫竟其端委。視今同軌之盛。里堠井然。迤道蕩平。可益見規模之廣大已。研齋西清識。

黑龍江外記圖





黑龍江外記卷一

清 長白西 清記

黑龍江今爲東三省之一。在京師東北三千三百餘里。古肅慎氏遺墟。漢鮮卑。

案鮮卑乃部種。非地名。今錫伯及俄之西伯利皆鮮卑之轉音也。

魏勿吉。隋黑水。靺鞨。唐黑水府。宋契丹。遼上京。金蒲輿路。元開元路。明朵顏衛。

案明眞建州衛。海西衛。野人衛。統名之曰朵顏三衛。又有南北關四

百八十衛之稱。則朵顏不得爲黑龍江一省之專名。

皆其地也。我朝初入版圖。屢爲俄羅斯屬境。羅刹所侵掠。聖祖遣使宣諭。仍負固。乃

發大軍。由吉林水陸並進。逼所踞尼布楚城。尋納款乞盟。以興安嶺爲界。於是東南至吉林。西至蒙古喀爾喀部。北至俄羅斯。廣輪數千里。鎮以重臣。屯以勁旅。以齊齊哈爾爲省會。而墨爾根。黑龍江。呼倫貝爾。布特哈。呼蘭五城隸之。百餘年來。與吉林。奉天爲唇齒。屹然稱重鎮。

齊齊哈爾。屯名。在今城西南十餘里。城所在號卜奎。相傳始築城議在齊齊哈爾。旣以中隔嫩汗江不便。改今地。故齊齊哈爾雖以名城。而卜奎實通稱。卜奎。方言也。國語奎作克伊切。有音無字。因以奎代。亦作魁。或作博克西。誤。至謂力大善撲爲布庫。有布庫居此。故名卜奎。又有解卜奎爲江名達呼爾名者。皆附

會。俗或以爲不灰。愈誕妄。其境南至混同江五百里。東西北皆以內興安嶺爲界。東西一千三百里。北五百六十里。盛京通志稱鉅野爲襟。長江作帶。近懷屬國。遠鎮邊荒。扼四達之要衝。爲諸城之都會。是齊齊哈爾之形勝也。

墨爾根以河名城。或曰康熙初掘井得石。有文曰莫來耕。繫唐時年號。故名。此不經之說。城在齊齊哈爾東北四百三十餘里。南至訥墨爾河一百六十里。東西北皆以內興安嶺爲界。東西四百七十里。北一千三百餘里。通志稱北負羣山。南臨沃野。江河襟帶。上下要樞。是墨爾根之形勝也。

黑龍江。國語曰薩哈連烏喇。

案猶松花江稱松阿哩烏喇。

初爲都會。因以名省。今通稱其地爲愛呼。以附近有愛琿古城。

轉琿爲呼也。城在齊齊哈爾東北八百里。東至外興安嶺二千六百里。西至內興安嶺一百五十里。南至喀木尼峯七百里。北接俄羅斯二千里。通志稱左枕龍江。右環興嶺。誠哉東國屏藩。允矣北門鎖鑰。是黑龍江之形勝也。

呼倫貝爾一作呼倫布爾。通稱海蘭兒。蓋其地有池。一曰呼倫。一曰貝爾。官軍屯駐二池間。因以名地。而謂之海蘭兒。則指凱喇爾一河亦音轉也。昔遼太祖金靨一箭定都茲土。所謂上京臨潢府諸蹟。雖已無存。稽之典冊。宋人奉使契丹。固嘗往來斯地。則拘墟之士。動謂江塞從古不通中華。其謬可知。地在齊

齊哈爾西北八百四十里。東至吉爾起克山三百五十里。西南皆接蒙古喀爾喀部。西四百七十里。南四百四十里。西北二百二十里爲額爾古訥河。則與俄羅斯接壤。通志稱北控俄羅斯。南撫喀爾喀。山河險固。並重龍江。是呼倫貝爾之形勝也。

布特哈譯言虞獵。故有打牲處之稱。其地起齊齊哈爾墨爾根境內。東北直達黑龍江城。總管駐伊倭齊地。在齊齊哈爾北三百四十里。嘉慶五年。土人得銅印一。徑二寸。厚三分以強。直紐大篆。文曰。朵顏衛左千戶所百戶印。背識洪武二十二年五月禮部造。及顏字二號字樣。則江塞在勝國。實列藩服。與明史朵顏傳合。此印足爲左驗。近有議其能致荒禋。當沈諸淵者。余力辨之。仍請藏幕府。

呼蘭以河得名。又號霍倫。在齊齊哈爾東南八百四十里。毗連吉林。萬山雄峻。開亦產蓂。初肇齊齊哈爾。墨爾根。黑龍江兵踐更巡徼。旣以宵小盜探。禁或未嚴。始專置官軍駐守。與諸城有犄角勢。其土沃饒豐。諸城不及。

土人言黑龍江地處極高。去天較近。故夜深不甚昏暗。壹似日在地中返照者。康熙三十一年。駕幸瀛臺。尙書庫勒納請曰。聞黑龍江日夜短。雖晚日落。不至甚暗。不知何故。聖祖諭曰。黑龍江極東北之地。日出日入。皆近東北。所以如此。天語信昭然。互古矣。

黑龍江太陽出入時刻。大抵春分六日後。視京師。盛京。吉林出漸早。而入漸遲。晝之所以漸長。夜之所以

漸短也。秋分六日後。視京師、盛京、吉林出漸遲而入漸早。晝之所以漸短。夜之所以漸長也。至於一歲節氣。視京師、盛京、吉林時刻皆遲。如嘉慶十五年庚午元日立春。京師酉初一刻十分。盛京酉初三刻九分。吉林酉正初刻七分。黑龍江則酉正初刻九分也。而伯都訥在黑龍江西南。酉初三刻十四分立春。雅克薩在黑龍江西北。酉初一刻九分立春。亦較黑龍江爲早。所以然者。不敢臆說。就時憲所載。記其大略如此。

出關東行。漸遠益高。所過岡阜。旣上輒平坦。有軌途。法庫門又東。岡起愈平。無俯瞰低下勢。土人謂之上天邊子。可以驗地形矣。地高則天逾近。測量家惟依北極高度爲準。日月出輪較大。色亦深赤。夜見斗杓橫屋角。星點亦大手。若可捫。四時之氣多風。四月猶霏雪霰。夏日偶晴。或南風作。必雨。不雨則江漲。蓋興安嶺一帶陰山中。雪不常。或冰漸融入谿澗所致。惟雷至四月始聞。伏天多雨雹。大者如盃。七月已霜。八月則無不雪。所謂高處不勝寒。可以驗天時矣。

境內呼蘭獨暖。黑龍江呼倫貝爾至寒。齊齊哈爾昔亦有凍墮耳鼻事。今殊不然。豈中土人聚。地氣亦稍遷歟。然連雨服綿衣。夜不輟衾。盛暑閒燒炕。冬日唾抵地。輒如凌節節斷。廐馬冰塞鼻如毬。雞犬不進炕。多凍死。不過較暖于黑龍江呼倫貝爾而已。

黑龍江省山爲北障。山之大者曰內外興安嶺。

案外興安嶺。皆俄境。稱東金山。亦曰金剛林。阿林。國語云。山也。西金山乃科塔通北之阿爾泰山。今亦劃歸俄境。

內嶺環衛諸

城外嶺限制俄羅斯。岡巒起伏，聯絡羣山，諸水多出其下。考分界碑文，循興安嶺至海，凡嶺陽流入黑龍江之溪河，盡屬中國。又侍郎圖廕琛異域錄言，奉使土爾扈特，案圖理琛使北時，爲內閣侍讀，是時土爾扈特部附俄，至乾隆中始內附，安插伊塔一帶游牧，今其部落甚微。時時爲附俄之哈薩克侵盜牲畜，又圖理琛奉使，係邊越俄之西西伯利部折而南，至車臣汗帳，非專偵土爾扈特也。

出張家口六日，度興安嶺，則嶺之東西縣互約略可知。

興安二嶺，外山之著名，見於盛京通志者，有喀爾喀圖山、綽喀里山、雅克山、科伊山、額赫魯爾山、烏塔里山、霍勒東吉山、伊克果克托山、伊勒庫里山、旺安山、額勒克爾山、博科里山、枯木爾山、朱德赫山、圖勒里山、阿喇爾山、蘇克都爾奇山、達爾奇沙山、碩喇爾山、青吉爾圖山、穆克圖爾山、哈瑪爾山、伊克圖魯山、庫略爾山、查喀爾庫峯、蘇喇石峯、茂峯、拖里爾峯、喀木尼峯、多斯峯、查哈顏峯，又通志不載，見於幕府圖籍者，有阿勒坦額門山、都蘭哈喇山、噶勒巴爾山、西白山、達罕德因山、綽倫山、諾門布爾克圖山、特爾沁山、喀勒占布爾古特圖山、霍怯特山、克什圖山、索岳勒集山、烏哈納山、特克申山、伊巴格圖山、畢郎武山、達克圖山、額貴山、阿喇克諾惠山、岳克拖山、烏努呼勒音山、圖庫爾山、扎克達齊山、圖墨勒肯山、古甯阿山、碩多隆科山、阿木巴恩額穆山、福聶赫山、匡塔山、尼嗎喇山、那爾集瑪山、蒙古魯山、布倫山、納丹哈達喇山、佛斯亨山、雅克嶺、賽堪嶺、烏哈納嶺、額博爾哈巴爾嶺、集林峯、拖林峯、察卜齊喇庫峯、特爾庫勒峯、科允峯、多永武峯、邁堅峯、哈卜齊魯峯，皆在境內。東西北三面距齊齊哈爾城，近者百餘里，遠者千數百里。

山名大半蒙古索倫語。故諸書音譯多訛。卽土人亦傳聞異辭。不能盡一。然不可不備存其名也。

木葉山。著名遼代。後人喜稱之。吳梅村詩。木葉山高鳥亂啼。其風景可想也。然山之所在。諸書所載不同。今齊齊哈爾西北數百里。穆克圖爾山。相傳卽木葉舊跡。未識然否。

烏努呼勒魯山。在齊齊哈爾西北。入山者不敢呼山名。誤犯之。風雪驟來。迷人歸路。

查哈爾峯。在黑龍江城北九百里。峯上一穴。晝見焰。夜見火。嗅如石灰。色黃白。捻之成屑。不識爲何物。喀木尼峯。在黑龍江城南七百里。雙峯對峙。江流其間。水勢至此。恆高江面數倍。舟行者憚之。是亦龍門之險也。

黑龍江。發源蒙古喀爾喀部之藥特山。其上游。蒙古謂之鄂倫河。他書亦作敖嫩河。卽元史幹難河。元太祖始興地也。自此東北流。經俄羅斯尼布楚城之南。入省北境。受西南來之額爾古納河。經雅克薩城折而東南。至黑龍江城北九十里。受北來之精奇里江。繞城東南流。會混同江。入吉林境。受烏蘇里江及恆表格林諸水。東入於海。

黑龍江水黑。古名黑水。土人亦稱黑河。松漠記聞諸書。謂黑水掬之微黑是已。然特據其上游或下流言。不知既受精奇里江以後。未會混同江以前。其間水色黑黃各半。分界劃然。鱗蟲出沒。恆就黑去黃。所以然者。精奇里江水黃不濁故也。然則世有碧黑合流不混之說。不爲無據。但黃碧差不同耳。

黑龍江深十數丈。閩人善泅者。嘗暑月測之。言其下巨石如削。寒不可耐。

黑龍江歲以九十月乃冰。天命元年。征薩哈連部。師次江上。忽冰結如橋梁。旣濟而泮。捷還結如初。時方八月初旬。此天助也。

山海經。西望幽都之山。浴水出焉。郭景純注。浴卽黑水。黑水今黑龍江。北史謂之完水。唐書謂之室建河。至遼史始有黑龍江之稱。道宗本紀。太康三年夏四月。泛舟黑龍江。前此未之見。然觀地理志。太祖陵有黑龍門。祖州有黑龍殿。陵殿並在上京。並名黑龍。又似遼初卽名黑龍江。陵殿因以爲號者。近人以金史有混同一名黑龍之語。遂謂黑龍江名至金始著。失之遠矣。

黑龍江亦稱烏江。聖祖泛松花江詩。源分長白波流迅。支合烏江水勢雄。

又稱烏龍江。福陵神功聖德碑。北暨嫩江烏龍江。罔不臣服。吳兆騫長白山賦。出乎松花之脈。注乎烏龍之外。蓋本諸此。至盛京通志。濱瀛海以帶龍江。又曰。龍江合流而左注。則直可以稱龍江矣。

黑龍江見於前賢題咏者。黑龍江頭氣鬱葱。武元射龍江水中。元劉靜修先生題金太子允恭墨竹句也。精奇里江。發源興安嶺。南入黑龍江。水黃。俗稱黃河。八旗通志將軍郎談傳。恭載聖祖諭云。我兵將至淨溪里烏喇。令索倫接濟牛羊。則羅刹不得納我通逃。淨溪里烏喇卽精奇里江。國語謂江爲烏喇。嫩江發源興安嶺之伊勒庫里山。南流至墨爾根城。西北又南流至齊齊哈爾城。東北折而西南入蒙古。

境受拖爾河水。經都爾伯特、郭爾羅斯兩部。出而東與混同江會。

嫩江古名難水。亦曰難河。見北史。又名那河。見唐書。明史謂之腦溫江。又曰呼喇溫江。然唐書有那河。或曰他漏河之語。考他漏河一作淘兒河。卽今之拖爾河。其源流千里。並在蒙古境內。至齊齊哈爾西南始與嫩江合。則唐書誤也。

江欲冰前數日。先有薄冰。片片順流而下。曰冰牌。黑龍江復有所謂老羌牌者。自俄羅斯洶來。往往有人畜行跡見于上。冰既壯。嫩江厚等身。黑龍江過之。以此驗其地尤寒。所謂積陰之處。冰厚六尺。晁錯論不誣。

三江皆無潮汐。呼倫、貝爾二池有之。潮來以朔望。挾魚出水無算。近其地有風變。土人賴魚以活。潮之力也。

呼倫池。古名俱輪泊。唐書。室韋西有烏素固部。當俱輪泊之西。是也。明謂之闊灤海子。源出壘特山陽。東流爲克勒倫河。古名臚胸河。至總管駐處之西二百五十里。會烏爾孫河之水。匯爲池。方數百里。產五色鹽。不煮可食。

貝爾池。亦作布爾爾池。國語。布爾二字切讀成貝。故並存之。古名捕魚兒海。方數百里。亦產鹽。在總管駐處西南三百五十里。蒙古境內之喀爾喀河。是其源。而北流爲烏爾孫河。則呼倫池水之所會也。

呼倫、貝爾二池外。池之著名盛京通志及幕府圖籍者。有烏爾爾池、溫托歡池、塔爾哈池、阿木唐圖池、烏珠古爾池、察罕池、吞池、華扎哈塔蘭池、庫庫池、塔爾琿池、烏蘭池、噶勒畢池、博和里池、西尼克喀拉呼吉里池、伊本喀拉呼吉里池、安集池、鍾科池、塔山池。皆平野既濬之水。土人呼爲鄂摩。鄂摩池也。惟通志載庫楞湖、布爾爾湖。不見圖籍。土人亦不知其名。而詳其源委方向。皆與呼倫、貝爾兩池同。當是重文存以俟考。

三江二池外。河之著名盛京通志者。齊齊哈爾境內有塔哈爾河、呼爾爾河、通鑿河、霍倫河、巴蘭河、雅綠河、屯河、扎里河、扎克達木圖河、洪果河、烏摩絡河、哈魯河、木齊河、霍河、母孫河、圖魯河、阿什克坦河、德倫河、烏屯河、都魯河、野里白赫河、拖新河、庫勒奇魯河、雅爾河、哈代罕河、吉沁河、綽爾河、阿魯木河、諾敏河、訥墨爾河、格尼河、畢喇爾河。墨爾根境內有墨爾根河、木那里河、烏德林河、羅羅喀河、甘河、吉文河、木魯爾河、密起爾河、雅克河、倭多河、東俄絡河、和絡爾河、黑龍江境內有摩爾敏河、博屯河、哈拉河、佳里河、福河、翟河、牛曼河、集林河、庫木諾河、珠春河、庫爾爾河、蘇爾河、昆河、孫河、占河、科勒斐因河、額木爾河、烏因河、巴爾坦河、平武河、博絡莫達河、烏爾素河、俄爾多昆河、拖克河、火格爾畢齊河、格爾畢齊河、諾爾赫蘇起河、卓絡克齊河、額爾河、庫丹河、呼瑪爾河、庫爾喀河、威勒克河、塔哈河、寧泥河、貳格河、阿爾吉河、英墾河、烏爾噶河、烏嫩河、烏爾格河、遡格河、拖曼河、夏爾曼河、西里木第河、翁格河、鐵牛河、那拉河、烏勒噶爾